

1) Versender/Lieferant

2) Lieferanten-Nr.

**MEHLER Engineered Products
GmbH**
Leipziger Str. 100 – 103
37235 Hessisch Lichtenau
Deutschland

5) Beladestelle

8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer

11) Empfänger

12) Kunden-Nr.

Vibracoustic DE MEXICO Sa de CV
Blvd. Aeropuerto Miguel Aleman 164

52000 Lerma, Edo de Mexico/Mexico

14) Anliefer-/Abladestelle

PER SEE

3) Speditionsauftrags-Nr.

4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur:

SPEDITIONS-AUFTRAG

6) Datum

29.1.25

7) Relations-Nr.

9) Versandspediteur

10) Spediteur-Nr.

**SPEDITION
Hellmann**

Telefon

Telefax

13) Bordero-/Ladefliste-Nr.

15) Versendervermerk für den Versandspediteur:

Kartons/Paletten unbedingt mit Spanngurten gegen Umfallen sichern! Ich wurde auf die Notwendigkeit der Ladungssicherung hingewiesen und bestätige dies mit meiner Unterschrift.

16) Zeichen und Nr.
Lieferschein-Nr.

19) Anzahl

20) Verpackung

21) S F

22) Inhalt

23) Lademittel-
gewicht kg24) Brut-
kg

1604537615-17+21

53 Kartons

Techn. Fäden

9034,0

25) Summe

53

26) Rauminhalt cdm/Lademeter

Summen

9034.0 kg

29) Gefahrgut-Klassifikation

30) Gefahrgut-Bezeichnung

31) Frankatur

FCA Hessisch

32) Warenwert für SpV

33) Transportversicherung vom Spediteur
zu decken mit

34) Versender-Nachr

35) Anlagen

Papiere per Post

36) Auftrags-Nr. Kunde

37) Kontierung

38) Transportmittel-Nr.

39) LKW-Code

40) Versandart

41) Abrechnungs-

42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers:
obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßen Zustand erhalten

43) Übernahmebestätigung des Fahrers:
obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßen Zustand erhalten

**WPR 2339U
DW 6 GP 33**

31.01.25

Datum

Uhrzeit

Unterschrift

Fürst Transporte GmbH
Kurze Str. 2, D-31832 Springe
+49 15207028888
l.fuerst@fuersttransporte.com
DE 310961055
www.fuersttransporte.com

Firmenstempel/Unterschrift

44) Die Sendung enthält

Euro-Flach-Pal. (FP)

Euro-Gitter-Pal. (GP)

davon getauscht

Euro-Flach-Pal. (FP)

Euro-Gitter-Pal. (GP)

45) Es gelten die Allgemeinen Deutschen Spediteurbedingungen (ADSp). Gerichtsstand ist der Firmensitz des Versandspediteurs.

46) für
Warenempfänger

1) Versender/Lieferant

2) Lieferanten-Nr.

**MEHLER Engineered Products
GmbH**
Leipziger Str. 100 – 103
37235 Hessisch Lichtenau
Deutschland

5) Beladestelle

8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer

11) Empfänger

12) Kunden-Nr.

Vibracoustic DE MEXICO Sa de CV
Blvd. Aeropuerto Miguel Aleman 164

52000 Lerma, Edo de Mexico/Mexico

14) Anliefer-/Abladestelle

PER SEE

3) Speditionsauftrags-Nr.

4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur:

SPEDITIONS-AUFTRAG

6) Datum

29.1.25

7) Relations-Nr.

9) Versandspediteur

10) Spediteur-Nr.

**SPEDITION
Hellmann**

Telefon

Telefax

13) Bordero-/Ladefliste-Nr.

15) Versendervermerk für den Versandspediteur:

Kartons/Paletten unbedingt mit Spanngurten gegen Umfallen sichern! Ich wurde auf die Notwendigkeit der Ladungssicherung hingewiesen und bestätige dies mit meiner Unterschrift.

18) Zeichen und Nr.
Lieferschein-Nr.

19) Anzahl

20) Verpackung

21) S
F

22) Inhalt

23) Lademittel-
gewicht kg24) Brutto-
gewicht kg

1604537615-17+21

53 Kartons

Techn. Fäden

9034,0

25) Summe

53

26) Rauminhalt cdm/Lademeter

Summen

9034,0 kg

29) Gefahrgut-Klassifikation

30) Gefahrgut-Bezeichnung

31) Frankatur

FCA Hessisch

32) Warenwert für SpV

33) Transportversicherung vom Spediteur
zu decken mit

34) Versender-Nachname

35) Anlagen

Papiere per Post

36) Auftrags-Nr. Kunde

37) Kontierung

38) Transportmittel-Nr.

39) LKW-Code

40) Versandart

41) Abrechnungs-S

42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers:
obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand erhalten43) Übernahmebestätigung des Fahrers:
obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand übernommen.

WPR 2339U
DN GGP33

31.01.25

Uhrzeit



Fürst Transporte GmbH

Kurze Str. 2, D-31832 Springe

+49 15207028888

l.fuerst@fuersttransporte.com

DE 310961055

www.fuersttransporte.com

Unterschrift

Firmenstempel/Unterschrift

44) Die Sendung enthält

Euro-Flach-Pal. (FP)

Euro-Gitter-Pal. (GP)

davon getauscht

Euro-Flach-Pal. (FP)

Euro-Gitter-Pal. (GP)

45) Es gelten die Allgemeinen Deutschen Spediteurbedingungen (ADSp). Gerichtsstand ist der Firmensitz des Versandspediteurs.

46) für
Warenempfänger

1) Versender/Lieferant

2) Lieferanten-Nr.

**MEHLER Engineered Products
GmbH**
Leipziger Str. 100 – 103
37235 Hessisch Lichtenau
Deutschland

5) Beladestelle

8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer

11) Empfänger

12) Kunden-Nr.

Vibracoustic DE MEXICO Sa de CV
Blvd. Aeropuerto Miguel Aleman 164

52000 Lerma, Edo de Mexico/Mexico

14) Anliefer-/Abladestelle

PER SEE

3) Speditionsauftrags-Nr.

4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur:

SPEDITIONS-AUFTRAG

6) Datum

29.1.25

7) Relations-Nr.

9) Versandspediteur

10) Spediteur-Nr.

**SPEDITION
Hellmann**

Telefon

Telefax

13) Bordero-/Ladefliste-Nr.

15) Versendervermerk für den Versandspediteur:

Kartons/Paletten unbedingt mit Spanngurten gegen Umfallen sichern! Ich wurde auf die Notwendigkeit der Ladungssicherung hingewiesen und bestätige dies mit meiner Unterschrift.

18) Zeichen und Nr.
Lieferschein-Nr.

19) Anzahl

20) Verpackung

21)
S
F

22) Inhalt

23) Lademittel-
gewicht kg24) Brut
kg

1604537615-17+21

53 Kartons

Techn. Fäden

9034,0

25) Summe

53

26) Rauminhalt cdm/Lademeter

Summen

9034,0 kg

29) Gefahrgut-Klassifikation

30) Gefahrgut-Bezeichnung

31) Frankatur

FCA Hessisch

32) Warenwert für SpV

33) Transportversicherung vom Spediteur
zu decken mit

34) Versender-Nachname

35) Anlagen

Papiere per Post

36) Auftrags-Nr. Kunde

37) Kontierung

38) Transportmittel-Nr.

39) LKW-Code

40) Versandart

41) Abrechnungs-S

42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers:
obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand erhalten

43) Übernahmebestätigung des Fahrers:
obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand übernommen.

Firmenstempel/Unterschrift

44) Die Sendung enthält

Euro-Flach-Pal. (FP)

davon getauscht

Euro-Flach-Pal. (FP)

Euro-Gitter-Pal. (GP)

Euro-Gitter-Pal. (GP)

Datum

Uhrzeit

Unterschrift

45) Es gelten die Allgemeinen Deutschen Spediteurbedingungen (ADSp). Gerichtsstand ist der Firmensitz des Versandspediteurs.

46) für
Warenempfänger

1) Versender/Lieferant

2) Lieferanten-Nr.

**MEHLER Engineered Products
GmbH**
Leipziger Str. 100 – 103
37235 Hessisch Lichtenau
Deutschland

5) Beladestelle

8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer

11) Empfänger

12) Kunden-Nr.

Vibracoustic DE MEXICO Sa de CV
Blvd. Aeropuerto Miguel Aleman 164

52000 Lerma, Edo de Mexico/Mexico

14) Anliefer-/Abladestelle

PER SEE

3) Speditionsauftrags-Nr.

4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur:

SPEDITIONS-AUFTRAG

6) Datum

29.1.25

7) Relations-Nr.

9) Versandspediteur

10) Spediteur-Nr.

**SPEDITION
Hellmann**

Telefon

Telefax

13) Bordero-/Ladeliste-Nr.

15) Versendervermerk für den Versandspediteur:

Kartons/Paletten unbedingt mit Spanngurten gegen Umfallen sichern! Ich wurde auf die Notwendigkeit der Ladungssicherung hingewiesen und bestätige dies mit meiner Unterschrift.

18) Zeichen und Nr.
Lieferschein-Nr.

19) Anzahl

20) Verpackung

21) S F

22) Inhalt

23) Lademittel-
gewicht kg24) Brut-
kg

1604537615-17+21

53 Kartons

Techn. Fäden

9034,0

25) Summe

53

26) Rauminhalt cdm/Lademeter

Summen

9034,0 kg

29) Gefahrgut-Klassifikation

30) Gefahrgut-Bezeichnung

31) Frankatur

FCA Hessisch

32) Warenwert für SpV

33) Transportversicherung vom Spediteur
zu decken mit

34) Versender-Nachname

35) Anlagen

Papiere per Post

36) Auftrags-Nr. Kunde

37) Kontierung

38) Transportmittel-Nr.

39) LKW-Code

40) Versandart

41) Abrechnungs-S

42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers:
obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand erhalten

43) Übernahmebestätigung des Fahrers:
obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand übernommen.

Firmenstempel/Unterschrift

44) Die Sendung enthält

Euro-Flach-Pal. (FP)

davon getauscht

Euro-Flach-Pal. (FP)

Datum

Uhrzeit

Unterschrift

Euro-Gitter-Pal. (GP)

Euro-Gitter-Pal. (GP)

45) Es gelten die Allgemeinen Deutschen Spediteurbedingungen (ADSp). Gerichtsstand ist der Firmensitz des Versandspediteurs.

46) für
Warenempfänger



Containerstr. 13
28197 Bremen
Tel: 0421 - 52 65 0

Lagerschein

(warehouse warrant)

H0050 - Hellmann Worldwide Logistics
102146250

Pos Markierung
(pos) (marks and numbers)

Kolli Verpackung
(number / kind of packages)

Warenbezeichnung
(description of goods)

Gewicht Abmessungen
(weight) (dimensions)

Volumen
(volume)

den Empfang der Sendung bescheinigt (Abschreibungen/Bemerkungen siehe oben):
(the reception of the cargo certifies (remarks see above))

DCP BREMEN

Datum
(date)

Unterschrift Tally
(signature)

wir arbeiten ausschließlich auf grund der allgemeinen deutschen spediteurbedingungen(adsp.), in der Fassung von 2003
(all business is undertaken subject to the german standard terms and conditions for forwarding agents(adsp.) edition of 2003)



DCP Dettmer Container Packing GmbH & Co. KG
Containerstr. 13
28197 Bremen
Tel: 0421 - 52 65 0



Quittung

receipt

H0050 - Hellmann Worldwide Logistics

102146250 - VIBRACOUSTICS/MEXICO / MITTELAMERIKA

Wareneingang: 03.02.2025 - 06:19 - AZA
(receipt date)
Verkehrstr./Kennz.: WPR 233 9U
(carrier / licence number)
LKW-Spediteur:
(truck carrier)
alte Schein-Nr.:
(former shipment n°)
Spediteur: Hellmann Worldwide Logistics
(carrier) Pempelfurtstrasse 1
40880 Ratingen
Kunden-Ref.: S2500903848
(customer ref.)

Warenausgang:
(issue date)
Verkehrstr./Kennz.:
(carrier / licence number)
LKW-Spediteur:
(truck carrier)
Spediteur:
(carrier)
Kunden-Ref.:
(customer ref.)

Zollaufs.?: N
(customs supervision)
Zollgut? / ATB-Nr.: N
(customs goods / atb n°) atb-pos: 1
Zolllager / ATC-Nr.:
(customs warehouse / ATC n°)
Freigut / MRN-Nr.:
(eu goods / mrn n°) mrn-pos:

Zollaufs.?: N
(customs supervision)
Zollgut? / MRN-Nr.: N
(customs goods / mrn n°)
Cont. Gate-OUT:

Auftragsart(order type): 022
Zoll-Ref. (cust. ref.):
Schiff (vessel): MSC CORUNA
Memo : S2500903848

Lagerplätze (storage area):

Abschreibungen / Bemerkungen(remarks):
zu Pos. 01 PAL. MIT UMKARTONS

PC II - A

VDA?=Verm.33/Beschädigung->Info+Foto an Kund.

Pos (pos)	Markierung (marks and numbers)	Kolli Verpackung (number / kind of packages)	Warenbezeichnung (description of goods)	Gewicht (weight)	Abmessungen (dimensions)	Volumen (volume)
1	DN: 1604537615+616+617+ 621	53 PALETTE	AUTOMOTIVE PARTS	9.034	5x 122x83x106 48x 122x83x82	45,223

Shipper: MEHLER
ENGINEERED
PRODUCTS
GMBH,37235
HESSISCH
LICHTENAU
Consignee:
VIBRACOUSTIC DE
MEXICO, S.A.
DE,52000,LERMA

Gesamt: (total)	53	9034	45,223
---------------------------	-----------	-------------	---------------